

**Zmluva č.20/2022/OK, CR a prezentácie mesta  
medzi zmluvnými stranami**

|                          |                                                                                                                                                                                           |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Objednávateľ:            | Mesto Poprad                                                                                                                                                                              |
| štatutárny zástupca:     | Ing. Anton Danko, primátor mesta                                                                                                                                                          |
| sídlo:                   | Nábrežie Jána Pavla II. 2802/3, 058 01 Poprad                                                                                                                                             |
| IČO:                     | 00326470                                                                                                                                                                                  |
| DIČ:                     | 2021031144                                                                                                                                                                                |
| IČ DPH:                  | Mesto Poprad nie je platcom DPH,<br>SK 2021031144 – zdaniteľná osoba registrovaná pre daň podľa §7a<br>Zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení<br>neskorších predpisov |
| bankové spojenie:        | Všeobecná úverová banka, a.s.                                                                                                                                                             |
| IBAN:                    | SK75 0200 0000 0000 2452 4562                                                                                                                                                             |
| email:                   | kultura@msupoprad.sk                                                                                                                                                                      |
| /ďalej len objednávateľ/ |                                                                                                                                                                                           |

a

|                       |                                                      |
|-----------------------|------------------------------------------------------|
| Dodávateľ:            | Astronómia pre všetkých                              |
| právna forma:         | Občianske združenie                                  |
| zastúpený:            | Tomáš Slovinský, riaditeľ                            |
| sídlo:                | Chmeľníky 331/40, 040 16 Košice-mestská časť Myslava |
| IČO:                  | 52170527                                             |
| DIČ:                  | 2120993886                                           |
| IČ DPH:               | nie je platcom DPH                                   |
| bankové spojenie:     | Tatra banka, a.s.                                    |
| IBAN :                | SK60 1100 0000 0029 4106 8233                        |
| email:                | info@astroshow.sk                                    |
| /ďalej len dodávateľ/ |                                                      |

**Článok 1  
Predmet zmluvy**

1. Dodávateľ sa zaväzuje, že vlastným menom za podmienok uvedených v tejto Zmluve zabezpečí pre objednávateľa premietanie v prenosnom planetáriu „ASTRO SHOW“, ďalej špecifikované v bode 2. tohto Článku.
2. 

|                            |                               |
|----------------------------|-------------------------------|
| Názov podujatia:           | premietanie „ASTRO SHOW“      |
| miesto konania vystúpenia: | Námestie sv. Egídia v Poprade |
| termín konania vystúpenia: | 29.5.2022                     |
| čas realizácie vystúpenia: | 9.00 hod.                     |
| rozsah vystúpenia:         | 8 hod.                        |

## **Článok 2**

### **Platobné podmienky**

1. Za činnosť podľa Článku 1 tejto obdrží dodávateľ odmenu, ktorá bola stanovená dohodou zmluvných strán.
2. Pevná čiastka odmeny je dohodnutá vo výške 660,00 € vrátane DPH za dohodnutý rozsah premietania.
3. V uvedenej odmene sú zahrnuté všetky náklady spojené s uskutočnením premietania.
4. Uvedenú dohodnutú čiastku celkom vo výške 660,00 € vrátane DPH je povinný objednávateľ uhradiť dodávateľovi v celej výške prevodom na jeho účet na základe vystavenej a doručenej faktúry, ktorá bude vystavená podľa platných právnych predpisov s 15 dňovou splatnosťou odo dňa doručenia objednávateľovi.
5. V prípade, že faktúra nebude obsahovať predpísané náležitosti v zmysle platných právnych predpisov, objednávateľ je oprávnený vrátiť ju dodávateľovi na doplnenie. V takom prípade nová lehota splatnosti faktúry začne plynúť doručením opravenej faktúry dodávateľovi.
6. Na základe tejto Zmluvy sa zmluvné strany dohodli, že platiteľ dane nebude dodávateľovi z príjmov podľa § 6 ods. 2 písm. a) a § 6 ods. 4 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v platnom znení zrážať pred ich vyplatením daň z príjmu zrážkou podľa § 43 ods. 3 písm. h) zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v platnom znení. Účinkujúci si príjmy podľa § 6 ods. 2 písm. a) a § 6 ods. 4 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v platnom znení vysporiada sám v daňovom priznaní po skončení zdaňovacieho obdobia.

## **Článok 3**

### **Práva a povinnosti dodávateľ'a**

1. Dodávateľ zabezpečí premietanie riadne a včas, v termíne a rozsahu dohodnutom v Článku 1 tejto Zmluvy, čo najkvalitnejším prevedením.
2. Dodávateľ je oprávnený odstúpiť od Zmluvy v plnom rozsahu v prípade porušenia zmluvnej povinnosti objednávateľom, ak ten nezabezpečí organizačné a technické podmienky potrebné ku konaniu premietania.
3. Dodávateľ pre objednávateľ'a zabezpečí miesto pre prenosné planetárium na námestí sv. Egídia.
4. Dodávateľ zabezpečí realizáciu skúšky v daný deň na základe dohody s objednávateľom.
5. Dodávateľ sa bude riadiť pokynmi zástupcu objednávateľ'a a podmienkami tejto Zmluvy.
6. Dodávateľ po dohode zabezpečí pre objednávateľ'a súhlas na poskytnutie rozhovorov a ilustračné zábery pre miestnu TV a mesačník Poprad.

## **Článok 4**

### **Práva a povinnosti objednávateľ'a**

1. Objednávateľ je povinný vytvoriť potrebné technické a organizačné podmienky na konanie premietania.
2. Objednávateľ sa ďalej zaväzuje zabezpečiť súhlas všetkých potrebných orgánov k uskutočneniu premietania.
3. Objednávateľ zabezpečí včasnú reklamu premietania prostredníctvom plošnej reklamy /plagátov/ na propagačných plochách, opakovane v mesačníku Poprad, na webových portáloch Mesta Poprad a emailovú pozvánku.

## Článok 5

### Ostatné dojednania – sankcie

1. Od Zmluvy môže objednávateľ a dodávateľ bez akejkoľvek sankcie, alebo bez finančného plnenia odstúpiť len z osobitných dôvodov, ktoré sú: všeobecné záväzný právny predpis, alebo rozhodnutie vydané v súvislosti s pandemickou situáciou súvisiacou s ochorením COVID 19, oficiálny úradný zákaz, iná epidémia, alebo živelná pohroma. Odstúpenie s uvedením dôvodu sa oznamuje písomne doporučeným listom, resp. na emailovú adresu s účinkami odstúpenia od Zmluvy ku dňu doručenia odstúpenia od tejto Zmluvy druhej zmluvnej strane. Týmto dňom Zmluva zaniká.
2. Ak nejde o dôvody podľa ods. 1 tohto Článku každá zo zmluvných strán je oprávnená túto Zmluvu zrušiť zaplatením odstupného druhej zmluvnej strane. Zmluva sa zrušuje v tomto prípade od doby uzavretia, ak zmluvná strana oznámi druhej zmluvnej strane, že toto právo využíva a určené odstupné zaplatí. Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných podmienkach a výške odstupného:
  - a/ v prípade odstúpenia od Zmluvy v lehote do 14 kalendárnych dní pred termínom konania premietania podľa Článku 1 tejto Zmluvy, odstupné predstavuje 50 % z dohodnutej odmeny podľa Článku 2 tejto Zmluvy,
  - b/ v prípade odstúpenia od Zmluvy v lehote kratšej ako 14 kalendárnych dní pred termínom konania premietania podľa Článku 1 tejto Zmluvy, výška odstupného predstavuje 80 % z dohodnutej odmeny podľa Článku 2 tejto Zmluvy,
  - c/ v prípade odstúpenia od Zmluvy v deň konania premietania výška odstupného predstavuje 100 % z dohodnutej odmeny podľa Článku 2 tejto Zmluvy.

## Článok 6

### Spoločné a záverečné ustanovenia zmluvy

1. Vzťahy medzi zmluvnými stranami, ktoré nie sú upravené touto Zmluvou, sa riadia právnym poriadkom SR.
2. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých po obojstrannom podpísaní dostane 1 rovnopis dodávateľ a 3 objednávateľ.
3. Zmeny a doplnky k tejto Zmluve môžu byť vyhotovené výlučne formou dodatku k tejto Zmluve, so súhlasom oboch zmluvných strán.
4. Táto Zmluva bola spísaná a uzatvorená nie v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a je prejavom slobodnej a vážnej vôle oboch zmluvných strán, ktoré ju po prečítaní a schválení, na znak súhlasu s jej obsahom vlastnoručne podpísali.
5. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

Poprad  
Za mesto Poprac

Košice  
Astronómia pre všetkých

-----  
Ing. Anton Danko  
primátor mesta

Tomáš Slovinský  
riaditeľ  
V ZASTÚPENÍ Mgr. VIKTÓRIA ZEMANČÍKOVÁ (PhD.) -  
RIADITEĽKA OZ ASTRONÓMIA PRE VŠETKÝCH